

Le paradis d'Americ : (Jean du Valais)

Autor(en): **Zermatten, Charly**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **27 (1999)**

Heft 108

PDF erstellt am: **22.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-244156>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

LE PARADIS D'AMERIC (Jean du Valais)

Oun zo ié quithâ ma vallée
E la meïjon dei mio parein
Po ferè dè belle randonnée bis
E po gagnè oun pou d'arzein

No chein trovâ trē bon jamie
Quē no fajeïn pa dè soucis
No chein partei po l'Americ
Lé devei éthre lē paradis

N'ain parcourec dè biau païe
Dè belle velle n'aindain vējētâ
N'ain travechâ tota l'Americ
Mai lo paradis no l'ain pa recountrâ

Chou na meïjon de buenos-Aires
Oun zo flottave lèe nouthre drapeau
No ja chofeithia dè lo vérè
E n'ain plora comme dè meynau

No ja prei lē mâ dau païe
E n'ain decēdâ de reintrâ
Po retrovâ lè parens lè jamie
E lo vëlazo quē n'avïn quithâ

Fau pa qui tha chie biau païe
Fau pa lo vendrè ei jéthrangière
Vo pourrà vo j'en repentie
E oun zo pa poni lè délogiè.

(transmis par Charly Zermatten
18, ch. d'Archamps
1257 CROIX-de-ROZON

